



BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**bosch-home.com/
welcome**



Wäschetrockner

WQG233V0CH

[de] Gebrauchs- und Montage-
anleitung

Weitere Informationen und Erklärungen finden Sie online:



Inhaltsverzeichnis

1 Sicherheit	4	10 Wäsche	25
1.1 Allgemeine Hinweise	4	10.1 Wäsche vorbereiten	25
1.2 Bestimmungsgemäßer Ge- brauch	4		
1.3 Einschränkung des Nutzer- kreises	4		
1.4 Sichere Installation	5		
1.5 Sicherer Gebrauch	7		
1.6 Sichere Reinigung und War- tung	10		
2 Sachschäden vermeiden	11		
3 Umweltschutz und Sparen	11		
3.1 Verpackung entsorgen	11		
3.2 Energie sparen	11		
3.3 Energiesparmodus	12		
4 Aufstellen und Anschließen	12		
4.1 Gerät auspacken	12		
4.2 Lieferumfang	12		
4.3 Anforderungen an den Auf- stellort	12		
4.4 Gerät ausrichten	13		
4.5 Gerät elektrisch anschließen	13		
5 Kennenlernen	14		
5.1 Gerät	14		
5.2 Bedienfeld	15		
6 Display	16		
7 Tasten	18		
8 Programme	21		
8.1 Automatikprogramme	21		
8.2 Zeitprogramme	22		
9 Zubehör	24		
10 Wäsche	25		
10.1 Wäsche vorbereiten	25		
11 Grundlegende Bedienung	25		
11.1 Gerät einschalten	25		
11.2 Programm einstellen	25		
11.3 Tür öffnen	26		
11.4 Wäsche einlegen	26		
11.5 Programm starten	26		
11.6 Wäsche nachlegen	26		
11.7 Programm abbrechen	26		
11.8 Wäsche entnehmen	26		
11.9 Gerät ausschalten	27		
11.10 Flusensieb	27		
11.11 Filtersystem der Boden- einheit	28		
11.12 Kondenswasserbehälter	30		
12 Trockenziel	31		
12.1 Trockenziel ändern	31		
12.2 Trockenziel anpassen	31		
13 Kindersicherung	31		
13.1 Kindersicherung aktivieren	31		
13.2 Kindersicherung deaktivier- en	32		
14 Grundeinstellungen	32		
14.1 Übersicht der Grundein- stellungen	32		
14.2 Grundeinstellungen ändern	32		
15 Reinigen und Pflegen	32		
15.1 Bodeneinheit	32		
15.2 Feuchtigkeitssensor	35		

16 Störungen beheben	36
17 Transportieren, Lagern und Entsorgen	40
17.1 Altgerät entsorgen.....	40
18 Kundendienst.....	40
18.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.) und Fertigungsnummer (FD).....	41
19 Verbrauchswerte.....	42
20 Technische Daten	43



1 Sicherheit

Beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitshinweise.

1.1 Allgemeine Hinweise



- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig.
- Bewahren Sie die Anleitung sowie die Produktinformationen für einen späteren Gebrauch oder Nachbesitzer auf.
- Schließen Sie das Gerät bei einem Transportschaden nicht an.

1.2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Verwenden Sie das Gerät nur:

- um trocknergeeignete und mit Wasser gewaschene Textilien zu trocknen und aufzufrischen.
- im privaten Haushalt und in geschlossenen Räumen des häuslichen Umfelds.
- bis zu einer Höhe von 4000 m über dem Meeresspiegel.

1.3 Einschränkung des Nutzerkreises

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Kinder unter 3 Jahren und Haustiere vom Gerät fernhalten.

1.4 Sichere Installation

⚠ **WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Installationen sind gefährlich.

- ▶ Das Gerät nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild anschließen und betreiben.
- ▶ Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Erdung an ein Stromnetz mit Wechselstrom anschließen.
- ▶ Das Schutzleitersystem der elektrischen Hausinstallation muss vorschriftsmäßig installiert sein. Die Installation muss einen ausreichend großen Leitungsquerschnitt haben.
- ▶ Beim Verwenden eines Fehlerstrom-Schutzschalters nur einen Typ mit dem Zeichen  einsetzen.
- ▶ Nie das Gerät über eine externe Schaltvorrichtung versorgen, z. B. Zeitschaltuhr oder Fernsteuerung.
- ▶ Nie das Gerät mit einem Stromkreis verbinden, der regelmäßig vom Energieversorger eingeschaltet und ausgeschaltet wird.
- ▶ Wenn das Gerät eingebaut ist, muss der Netzstecker der Netzanschlussleitung frei zugänglich sein, oder falls der freie Zugang nicht möglich ist, muss in der festverlegten elektrischen Installation eine allpolige Trennvorrichtung nach den Errichtungsbestimmungen eingebaut werden.
- ▶ Beim Aufstellen des Geräts darauf achten, dass die Netzanschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird. Eine beschädigte Isolierung der Netzanschlussleitung ist gefährlich.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit heißen Geräteteilen oder Wärmequellen in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit scharfen Spitzen oder Kanten in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung knicken, quetschen oder verändern.

⚠ **WARNUNG – Brandgefahr!**

Eine verlängerte Netzanschlussleitung und nicht zugelassene Adapter zu verwenden, ist gefährlich.

- ▶ Keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosenleisten verwenden.
- ▶ Nur vom Hersteller zugelassene Adapter und Netzanschlussleitungen verwenden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung zu kurz ist und keine längere Netzanschlussleitung verfügbar ist, Elektrofachbetrieb kontaktieren, um die Hausinstallation anzupassen.

⚠ **WARNUNG – Verletzungsgefahr!**

Das hohe Gerätegewicht kann beim Anheben zu Verletzungen führen.

- ▶ Das Gerät nicht allein anheben.

Wenn dieses Gerät unsachgemäß in einer Wasch-Trocken-Säule aufgestellt wird, kann das aufgestellte Gerät herunterfallen.

- ▶ Den Trockner ausschließlich mit dem Verbindungssatz des Trockner-Herstellers auf eine Waschmaschine stapeln
→ "Zubehör", Seite 24. Eine andere Aufstellmethode ist unzulässig.
- ▶ Nicht das Gerät in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen, wenn der Trockner-Hersteller keinen passenden Verbindungssatz anbietet.
- ▶ Keine Geräte von verschiedenen Herstellern und mit unterschiedlicher Tiefe und Breite in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen.
- ▶ Keine Wasch-Trocken-Säule auf ein Podest aufstellen, die Geräte können kippen.

⚠ **WARNUNG – Erstickungsgefahr!**

Kinder können sich Verpackungsmaterial über den Kopf ziehen oder sich darin einwickeln und ersticken.

- ▶ Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen lassen.

⚠ **VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Das Gerät kann während des Betriebs vibrieren oder sich bewegen.

- ▶ Das Gerät auf einer sauberen, ebenen und festen Fläche aufstellen.
- ▶ Das Gerät mit den Gerätefüßen und einer Wasserwaage ausrichten.

Bei unsachgemäß verlegten Schläuchen und Netzanschlussleitungen besteht Stolpergefahr.

- ▶ Die Schläuche und Netzanschlussleitungen so verlegen, dass keine Stolpergefahr besteht.

Wenn das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegt wird, wie z. B. der Gerätetür, können die Teile abbrechen.

- ▶ Nicht das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegen.

⚠ **VORSICHT – Schnittgefahr!**

Scharfe Kanten am Gerät können beim Berühren zu Schnittverletzungen führen.

- ▶ Nicht das Gerät an scharfen Kanten berühren.
- ▶ Schutzhandschuhe verwenden bei Installation und Transport des Geräts.

1.5 Sicherer Gebrauch

⚠ **WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Ein beschädigtes Gerät oder eine beschädigte Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie ein beschädigtes Gerät betreiben.
- ▶ Nie an der Netzanschlussleitung ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Immer am Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
- ▶ Wenn das Gerät oder die Netzanschlussleitung beschädigt ist, sofort den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen oder die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten.
- ▶ Den Kundendienst rufen. → Seite 40

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- ▶ Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.
- ▶ Nie das Gerät großer Hitze und Nässe aussetzen.

- Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

⚠️ WARNUNG – Gefahr von Gesundheitsschäden!

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

⚠️ WARNUNG – Erstickungsgefahr!

Kinder können Kleinteile einatmen oder verschlucken und dadurch ersticken.

- Kleinteile von Kindern fernhalten.
- Kinder nicht mit Kleinteilen spielen lassen.

⚠️ WARNUNG – Explosionsgefahr!

Kohlestaub oder Mehl in der Umgebung des Geräts kann zur Explosion führen.

- Während des Betriebs die Umgebung des Geräts sauber halten.

⚠️ WARNUNG – Vergiftungsgefahr!

Das Kondenswasser dieses Geräts ist kein Trinkwasser und kann mit Flusen verunreinigt sein.

- Nicht das Kondenswasser des Geräts trinken oder weiterverwenden.

Waschmittel und Pflegemittel können bei Verzehr zu Vergiftungen führen.

- Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

⚠ **WARNUNG – Brandgefahr!**

Das Kältemittel R290 in diesem Gerät ist umweltfreundlich aber brennbar und kann sich bei Kontakt mit offenem Feuer oder Zündquellen entzünden.

- Offenes Feuer und Zündquellen vom Gerät fernhalten.



⚠ **WARNUNG – Explosionsgefahr!**

Rückstände im Flusensieb können sich beim Trocknen entzünden.

- Das Flusensieb regelmäßig reinigen.

Leicht entzündliche Gegenstände, wie Feuerzeuge oder Zündhölzer, können sich beim Trocknen entzünden.

- Vor dem Trocknen alle leicht entzündlichen Gegenstände aus den Taschen der Wäsche entfernen.

Wenn ungewaschene Wäsche mit Lösungsmitteln, Öl, Wachs, Wachsentferner, Farbe, Fett oder Fleckenentferner in Kontakt war, kann sie sich beim Trocknen entzünden.

- Keine ungewaschene Wäsche in diesem Gerät trocknen.
- Die Wäsche vor dem Trocknen gründlich mit heißem Wasser und Waschmittel spülen.
- Nicht das Gerät verwenden, wenn die Wäsche zuvor mit industriellen Chemikalien gereinigt wurde.

⚠ **WARNUNG – Brandgefahr!**

Die Wäsche wird beim vorzeitigen Trocknungsabbruch nicht ausreichend gekühlt und kann sich entzünden.

- Nicht das Trocknungsprogramm vorzeitig abbrechen.
- Die Wäsche beim vorzeitigen Trocknungsabbruch sofort entnehmen und ausbreiten.

⚠ **VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Beim Steigen oder Klettern auf das Gerät kann die Abdeckplatte brechen.

- Nicht auf das Gerät steigen oder klettern.

Beim Setzen oder Stützen auf die geöffnete Tür kann das Gerät kippen.

- Nicht auf die Gerätetür setzen oder stützen.

- Keine Gegenstände auf der Gerätetur abstellen.
Das Eingreifen in die drehende Trommel kann zu Verletzungen der Hände führen.
- Vor dem Eingreifen auf den kompletten Stillstand der Trommel warten.

1.6 Sichere Reinigung und Wartung

⚠ **WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- Nie das Gerät oder die Eigenschaften des Geräts technisch verändern.
- Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- Vor der Reinigung den Netzstecker ziehen oder Sicherung im Sicherungskasten ausschalten.
- Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

⚠ **WARNUNG – Verletzungsgefahr!**

Das Verwenden von nicht Original-Ersatzteilen und Original-Zubehör ist gefährlich.

- Nur Original-Ersatzteile und Original-Zubehör des Herstellers verwenden.

⚠ **WARNUNG – Vergiftungsgefahr!**

Beim Verwenden von lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln können giftige Dämpfe entstehen.

- Keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden.

2 Sachschäden vermeiden

ACHTUNG!

Ein Fehldosieren von Weichspülern, Waschmitteln, Pflegemitteln und Reinigungsmitteln kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- ▶ Die Dosierempfehlungen der Hersteller beachten.

Das Überschreiten der maximalen Beladungsmenge beeinträchtigt die Gerätefunktion.

- ▶ Die maximale Beladungsmenge für jedes Programm beachten und nicht überschreiten.
→ "Programme", Seite 21

Ein Überhitzen des Geräts kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- ▶ Während des Betriebs die Lüftungsöffnung am Gerät freihalten.
- ▶ Eine ausreichende Belüftung im Raum gewährleisten.

Leichte Objekte, wie Haare und Flusen, können während des Betriebs von der Lüftungsöffnung des Geräts eingesaugt werden und die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- ▶ Die Umgebung des Geräts während des Betriebs sauber halten.
- ▶ Leichte Objekte vom Gerät fernhalten.

Ein Betrieb mit einem fehlenden, unvollständigen oder defekten Flusenschutz (je nach Geräteausstattung z. B. Flusensieb, Flusendepot, Filtermatte) kann zu Geräteschäden führen.

- ▶ Nicht das Gerät mit einem fehlenden, unvollständigen oder defekten Flusenschutz betreiben.

Schaumstoff oder Schaumgummi kann sich beim Trocknen verformen oder schmelzen.

- ▶ Keine schaumstoffhaltige oder schaumgummihaltige Wäsche trocknen.

Ungeeignete Reinigungsmittel können die Oberflächen des Geräts beschädigen.

- ▶ Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine stark alkoholhaltigen Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine harten Scheuerkissen oder Putzschwämme verwenden.
- ▶ Das Gerät nur mit Wasser und einem weichen, feuchten Tuch reinigen.
- ▶ Bei Kontakt mit dem Gerät sofort alle Waschmittelreste, Sprühnebelreste oder Rückstände entfernen.

3 Umweltschutz und Sparen

3.1 Verpackung entsorgen

Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

- ▶ Die einzelnen Bestandteile getrennt nach Sorten entsorgen.

3.2 Energie sparen

Wenn Sie diese Hinweise beachten, verbraucht Ihr Gerät weniger Strom.

- Gerät in einem gut belüfteten Raum betreiben und Lüftungsöffnung des Geräts freihalten.
- Vor dem Trocknen die Wäsche in der Waschmaschine schleudern.
- Bei jedem Trocknungsvorgang die volle Beladungsmenge der Programme ausnutzen. Programme → Seite 21
- Maximale Beladungsmenge der Programme nicht überschreiten. Programme → Seite 21
- Nach dem Trocknen das Flusensieb reinigen.
→ "Flusensieb reinigen", Seite 27

de Aufstellen und Anschließen

- Nach dem Reinigen die Filter im Filtersystem der Bodeneinheit gut trocknen.
→ "Filtersystem der Bodeneinheit", Seite 28

3.3 Energiesparmodus

Wenn Sie das Gerät eine kurze Zeit nicht bedienen, schaltet es automatisch in den Energiesparmodus. Alle Anzeigen erlöschen und  blinkt. Der Energiesparmodus wird beendet, indem Sie das Gerät erneut bedienen.

4 Aufstellen und Anschließen

4.1 Gerät auspacken

ACHTUNG!

In der Trommel verbleibende Gegenstände, die nicht für den Betrieb im Gerät vorgesehen sind, können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Vor dem Betrieb diese Gegenstände und das mitgelieferte Zubehör aus der Trommel entfernen.

1. Verpackungsmaterial und Schutzhüllen komplett vom Gerät entfernen.
→ "Verpackung entsorgen", Seite 11
2. Das Gerät auf sichtbare Beschädigungen prüfen.
3. Die Tür öffnen. → Seite 26
4. Das Zubehör aus der Trommel entfernen.
5. Die Tür schließen.

4.2 Lieferumfang

Prüfen Sie nach dem Auspacken alle Teile auf Transportschäden und die Vollständigkeit der Lieferung.

ACHTUNG!

Ein Betrieb mit unvollständigem oder defektem Zubehör kann die Gerätefunktion beeinträchtigen oder zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Nicht das Gerät mit unvollständigem oder defektem Zubehör betreiben.
- ▶ Entsprechendes Zubehör vor dem Betrieb des Geräts ersetzen.
→ "Zubehör", Seite 24

Die Lieferung besteht aus:

- Wäschetrockner
- Begleitunterlagen

4.3 Anforderungen an den Aufstellort

ACHTUNG!

Wenn das Gerät über 40° geneigt wird, kann Restwasser des Geräts auslaufen und Sachschäden verursachen.

- ▶ Das Gerät vorsichtig neigen.
- ▶ Das Gerät stehend transportieren. Gefrierendes Restwasser im Gerät kann zu Geräteschäden führen.
- ▶ Nicht das Gerät in frostgefährdeten Bereichen oder im Freien aufstellen und betreiben.

Wenn das Gerät unmittelbar nach dem Transport betrieben wird, kann das im Gerät enthaltene Kühlmittel zu Geräteschäden führen.

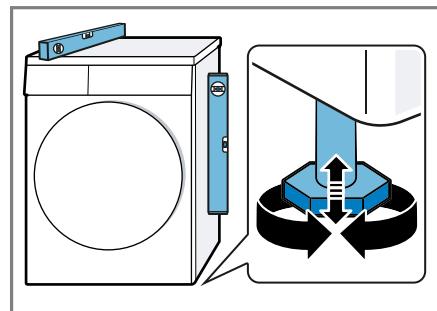
- ▶ Das Gerät unmittelbar nach einem Transport zwei Stunden ruhen lassen, bevor es in Betrieb genommen wird.

Aufstellort	Anforderungen
Auf dem Fußbo- den	Das Gerät auf ei- ne saubere, ebe- ne und feste Flä- che stellen. Das Gerät aus- richten → Seite 13.
In einer Wasch- Trocken-Säule	Dieses Gerät nur mit dem origina- len Verbindungs- satz des Trock- nerherstellers in einer Wasch-Tro- cken-Säule auf- stellen. ■ Verbindungs- satz mit aus- ziehbarer Ar- beitsplatte → Seite 24 ■ Verbindungs- satz → Seite 24
	Dieses Gerät nur auf eine Wasch- maschine vom gleichen Herstel- ller stellen. Die Tiefe und Breite dieses Geräts müssen mit den Abmessungen der Waschma- schine überein- stimmen. Die Wasch-Tro- cken-Säule nicht auf ein Podest stellen.
An einer Wand	Keine Schläuche und Netzan- schlussleitung zwischen Wand und Gerät ein- klemmen.

4.4 Gerät ausrichten

Um Geräusche und Vibrationen zu reduzieren, richten Sie das Gerät richtig aus.

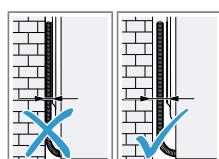
- Um das Gerät auszurichten, die Gerätetfüße drehen. Die Ausrich-
tung mit einer Wasserwaage prü-
fen.



Alle Gerätetfüße müssen fest auf
dem Boden stehen.

4.5 Gerät elektrisch anschlie- ßen

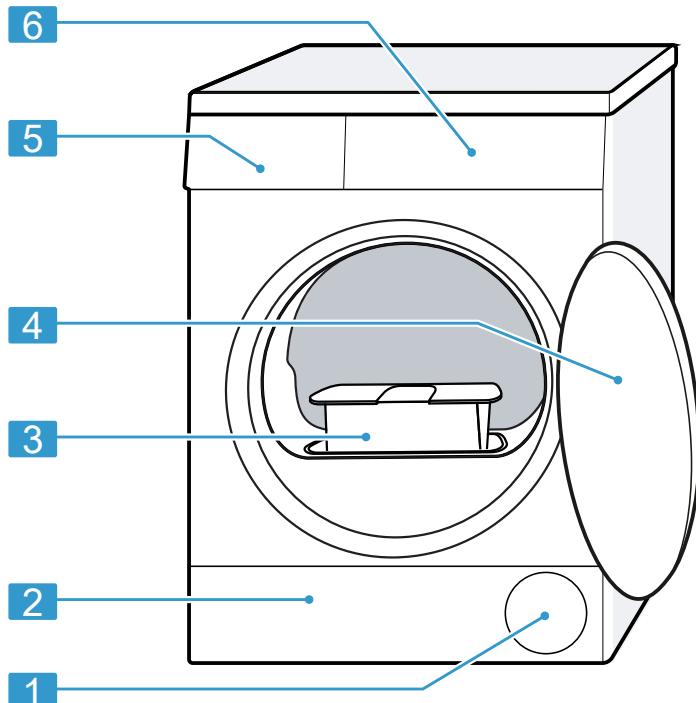
- Den Netzstecker der Netzan-
schlussleitung des Geräts in eine
Steckdose in der Nähe des Geräts
stecken.
Die Anschlussdaten des Geräts fin-
den Sie in den Technischen Daten
→ Seite 43.
- Den Netzstecker auf festen Sitz
prüfen.



5 Kennenlernen

5.1 Gerät

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihres Geräts.

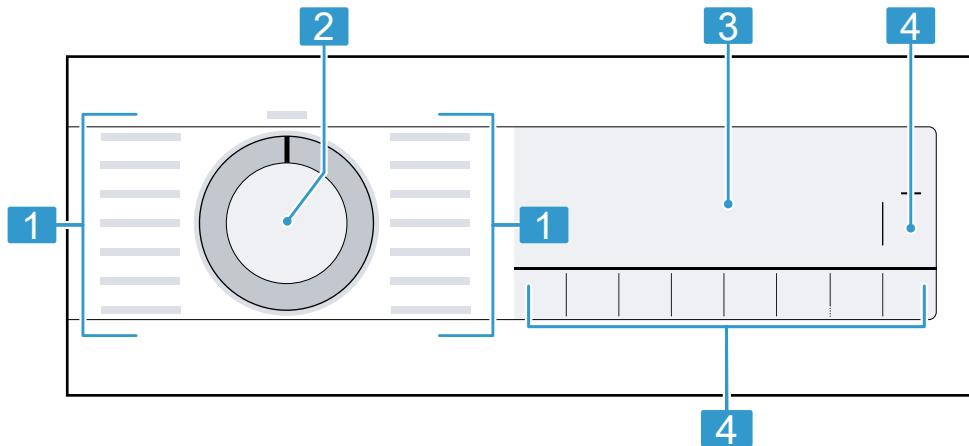


Je nach Gerätetyp können Einzelheiten im Bild abweichen, z. B. Farbe und Form.

1	Lüftungsöffnung	4	Tür
2	Wartungsklappe der Bodeneinheit → Seite 32	5	Kondenswasserbehälter → Seite 30
3	Flusensieb → Seite 27	6	Bedienfeld → Seite 15

5.2 Bedienfeld

Über das Bedienfeld stellen Sie alle Funktionen Ihres Geräts ein und erhalten Informationen zum Betriebszustand.



1 Programme → Seite 21

2 Programmwähler → Seite 25

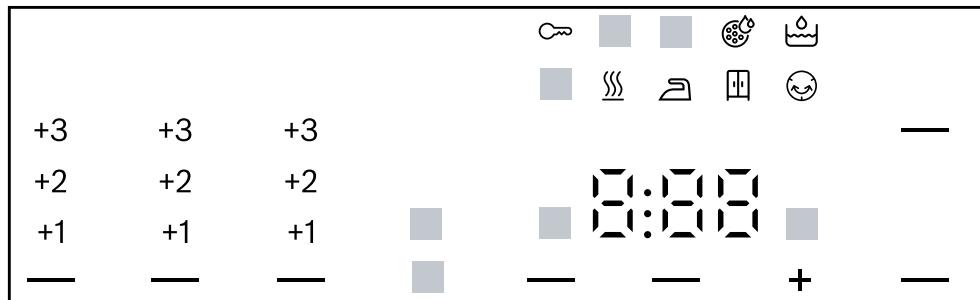
3 Display → Seite 16

4 Tasten → Seite 18

6 Display

Im Display sehen Sie die aktuellen Einstellwerte, Auswahlmöglichkeiten oder Hinweistexte.

Das Display zeigt je nach Programmstatus einige Hinweise im Bereich 8:88, z. B. End.



Anzeige	Beschreibung
0:40 ¹	Voraussichtliche Programmdauer oder Restzeit des Programms in Stunden und Minuten.
1:25	Zeitprogramm ist eingestellt. → "Zeitprogramme", Seite 22
8,0 ¹	Empfehlung der maximalen Beladungsmenge für das eingestellte Programm in kg.
+ 0:45 ¹	Programmendezeit → "Tasten", Seite 20
—	<ul style="list-style-type: none">leuchtet: Die Kindersicherung ist aktiviert.blinkt: Die Kindersicherung ist aktiviert und das Gerät wurde bedient. → "Kindersicherung deaktivieren", Seite 32
— (DII)	Starten, Abbrechen oder Pausieren <ul style="list-style-type: none">leuchtet: Das Programm läuft und kann abgebrochen oder pausiert werden.blinkt: Das Programm kann gestartet oder fortgesetzt werden.

¹ Beispiel

Anzeige	Beschreibung
— (LCD)	Das Trockenziel ist aktiviert. → "Tasten", Seite 19
— (H)	Das Trockenziel ist aktiviert. → "Tasten", Seite 19
— (H*)	Das Trockenziel ist aktiviert. → "Tasten", Seite 18
+1	Das angepasste Trockenziel ist aktiviert.
+2	→ "Trockenziel", Seite 31
+3	
— (S)	Die Knitterreduzierung ist aktiviert. → "Tasten", Seite 19
— (W)	Schonendes Trocknen für empfindliche Textilien ist aktiviert. → "Tasten", Seite 20
4kg — (½)	Die halbe Beladungsmenge ist aktiviert. → "Tasten", Seite 20
— (M)	Leiser Trocknen ohne Signaltöne ist aktiviert. → "Tasten", Seite 20
⌚	Den Kondenswasserbehälter leeren und einschieben. → Seite 30
⌚	Das Flusensieb reinigen. → Seite 27 Das Filtersystem der Bodeneinheit reinigen. → Seite 28
⌚	Das Filtersystem der Bodeneinheit reinigen. → "Filtersystem der Bodeneinheit reinigen", Seite 28
Hot	Der Abkühlprozess kühlt die Wäsche abhängig vom Programmstatus einige Minuten bei drehender Trommel, um Wäscheschäden zu vermeiden. Der Abkühlprozess kann durch Öffnen der Tür abgebrochen werden. Hinweis: Nicht das eingestellte Programm ändern.
☰	Programmstatus: Trocknen
☰	Programmstatus: Trockenziel Bügeltrocken
☰	Programmstatus: Trockenziel Schranktrocken
☰	Programmstatus: Knitterschutz
— (DII)	Programmstatus: Pause
End	Programmstatus: Programmende

7 Tasten

Hier finden Sie eine Übersicht zu den Tasten und deren Einstellmöglichkeiten.

Taste	Auswahl	Beschreibung
▷II	<ul style="list-style-type: none">■ starten■ abbrechen■ pausieren	Programm starten, abbrechen oder pausieren.
∞ 3 Sec.	<ul style="list-style-type: none">■ aktivieren■ deaktivieren	Die Kindersicherung aktivieren oder deaktivieren. Die Blende gegen ein versehentliches Bedienen sichern. Wurde die Kindersicherung aktiviert und das Gerät ausgeschaltet, bleibt die Kindersicherung aktiviert. → "Kindersicherung", Seite 31
II*	<ul style="list-style-type: none">■ II*■ +1■ +2■ +3	<ul style="list-style-type: none">■ Mit der Auswahl II* ist das Trockenziel aktiviert. Das Trockenziel legt fest, wie feucht oder trocken die Wäsche nach dem Programmende ist. → "Trockenziel", Seite 31■ Mit der Auswahl +1, +2 oder +3 ist das Trockenziel angepasst. → "Trockenziel anpassen", Seite 31

Taste	Auswahl	Beschreibung
	<ul style="list-style-type: none"> ■  ■ +1 ■ +2 ■ +3 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Mit der Auswahl  ist das Trockenziel aktiviert. Das Trockenziel legt fest, wie feucht oder trocken die Wäsche nach dem Programmende ist. → "Trockenziel", Seite 31 ■ Mit der Auswahl +1, +2 oder +3 ist das Trockenziel angepasst. → "Trockenziel anpassen", Seite 31
	<ul style="list-style-type: none"> ■  ■ +1 ■ +2 ■ +3 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Mit der Auswahl  ist das Trockenziel aktiviert. Das Trockenziel legt fest, wie feucht oder trocken die Wäsche nach dem Programmende ist. → "Trockenziel", Seite 31 ■ Mit der Auswahl +1, +2 oder +3 ist das Trockenziel angepasst. → "Trockenziel anpassen", Seite 31
	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivieren ■ deaktivieren 	Knitterreduzierung aktivieren oder deaktivieren. Die Trommel bewegt die Wäsche nach Programmende für 120 Minuten in regelmäßigen Abständen, um Knitter zu reduzieren.

Taste	Auswahl	Beschreibung
	<ul style="list-style-type: none">■ aktivieren■ deaktivieren	<p>Schonendes Trocknen aktivieren oder deaktivieren.</p> <p>Die Temperatur wird für empfindliche Textilien reduziert, z. B. für Polyacryl oder Elasthan.</p> <p>Die Programmdauer verlängert sich.</p>
	<ul style="list-style-type: none">■ Programmendezeit■ Programmdauer	<ul style="list-style-type: none">■ Die Programmendezeit festlegen.■ Die Programmdauer ist bereits in der eingestellten Stundenzahl enthalten.■ Nach dem Programmstart wird die Programmdauer angezeigt.■ Die Programmdauer für Zeitprogramme einstellen. <p>→ "Zeitprogramme", Seite 22</p>
	<ul style="list-style-type: none">■ aktivieren■ deaktivieren	<p>Bediensignale und Hinweissignale aktivieren oder deaktivieren.</p>
	<ul style="list-style-type: none">■ aktivieren■ deaktivieren	<p>Einzelne Wäschestücke oder kleine Beladungsmengen trocknen.</p>

8 Programme

Sie können Ihre Textilien entweder mit einem Automatikprogramm oder einem Zeitprogramm trocknen.

8.1 Automatikprogramme

Automatikprogramme sind Programme, in denen Feuchtigkeitssensoren während des Trocknens die Restfeuchte der Wäsche messen. Das Programm endet erst, wenn das eingestellte Trockenziel erreicht ist. Jedes Automatikprogramm hat ein Trockenziel → Seite 31. Das Trockenziel legt fest, wie trocken oder feucht die Wäsche nach dem Programmende ist.

Tipps

- Wählen Sie das Trockenziel entsprechend der Textilien oder des gewünschten Trocknungsergebnisses.
→ "Trockenziel", Seite 31
- Die Pflegeetiketten der Wäsche geben Ihnen zusätzliche Hinweise zur Programmwahl.

Programm	Beschreibung	max. Beladung (kg)
Baumwolle	Strapazierfähige und kochfeste Textilien aus Baumwolle und Leinen trocknen.	8,0
□ Baumwolle Eco	Strapazierfähige und kochfeste Textilien aus Baumwolle und Leinen trocknen. Energiesparendes Programm.	8,0
Pflegeleicht	Textilien aus Synthetik und Mischgeweben trocknen.	3,5
Mix	Textilien aus Baumwolle und Synthetik trocknen.	3,0
Bettwäsche	Bett- und Kopfkissenbezüge sowie Laken aus Baumwolle trocknen. Hinweis: Die Trommelbewegung ist zum Trocknen großer Wäschestücke optimiert.	3,5
Feines	Empfindliche Textilien aus Satin, Synthetik und Mischgeweben trocknen.	2,0
Daunen	Mit Daunen gefüllte Textilien, Bettdecken oder Daunendecken trocknen. Hinweise <ul style="list-style-type: none"> ■ Trocknen Sie große Textilien, wie Decken oder Schlafsäcke einzeln. ■ Um die Füllung zu verteilen und Feuchtigkeitsnester aufzulösen, schütteln Sie die Textilien nach Programmende auf. 	1,5

Programm	Beschreibung	max. Beladung (kg)
	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Wenn Sie Kopfkissen trocknen und das Kissen nach dem Programmende noch nicht vollständig trocken ist, trocknen Sie das Kopfkissen mit einem Zeitprogramm. → "Zeitprogramme", Seite 22 	
Hygiene Plus	Strapazierfähige und kochfeste Textilien aus Baumwolle und Leinen trocknen. Hinweis: Besonders geeignet bei erhöhten hygienischen Ansprüchen.	4,0
Sport	Schnelltrocknende Sportbekleidung aus Funktionsfasern, Mikrofasern und Synthetik trocknen.	1,5
Hemden	Hemden und Blusen aus Baumwolle, Leinen, Synthetik oder Mischgewebe trocknen. Hinweis: Für ein optimales Trocknungsergebnis trocknen Sie maximal 5 Hemden oder 5 Blusen. Nach dem Trocknen bügeln Sie die Wäsche oder hängen Sie diese auf. Die Restfeuchte verteilt sich dann gleichmäßig.	1,5
Extra Kurz 40'	Textilien aus Synthetik und leichter Baumwolle trocknen.	2,0
Handtücher	Strapazierfähige und kochfeste Handtücher und Bademäntel aus Baumwolle und Leinen trocknen.	6,0

8.2 Zeitprogramme

Zeitprogramme sind Programme mit einer festgelegten oder einstellbaren Programmdauer. Das Programm endet nach Ablauf der Zeit, auch wenn die Wäsche z. B. noch nicht trocken ist. Zeitprogramme eignen sich zum Trocknen von einzelnen Wäschestücken oder dünnen Textilien.

Tipp: Die Pflegeetiketten der Wäsche geben Ihnen zusätzliche Hinweise zur Programmwahl.

Programm	Beschreibung	max. Beladung (kg)
Wolle finish	<p>Maschinenwaschbare Wolle oder Textilien mit Wolleanteil trocknen.</p> <p>Hinweis: Die Textilien werden flauschiger, aber nicht getrocknet. Entnehmen Sie die Textilien nach Programmende und lassen sie trocknen.</p>	0,5
Zeitprogramm warm	<p>Alle Textilarten außer Wolle und Seide trocknen.</p> <p>Geeignet für vorgetrocknete oder leicht feuchte Wäsche und zum Nachtrocknen mehrlagiger, dicker Wäsche.</p> <p>Hinweis: Dieses Programm ist zum Trocknen mit dem Wollekorb geeignet. Wenn Sie den Wollekorb verwenden, können Sie auch Textilien aus Wolle mit diesem Programm trocknen.</p>	3,0

9 Zubehör

Verwenden Sie Originalzubehör. Es ist auf Ihr Gerät abgestimmt.

Hinweis: Einige Zubehöre sind in weiteren Farben verfügbar. Kontaktieren Sie den
→ "Kundendienst", Seite 40.

	Verwendung	Bestellnummer
Verbindungssatz	Gerät platzsparend auf eine geeignete Waschmaschine vom gleichen Hersteller und mit der gleichen Breite und Tiefe aufstellen.	WTZ27410
Verbindungssatz mit ausziehbarer Arbeitsplatte	Gerät platzsparend auf eine geeignete Waschmaschine vom gleichen Hersteller und mit der gleichen Breite und Tiefe aufstellen. Mit der herausziehbaren Arbeitsplatte kann das Gerät leichter beladen und entladen werden.	WTZ27400
Wollekorb	Einzelne Wolletextilien, Sportschuhe und Kuscheltiere trocknen oder lüften.	WMZ20600
Y-Verteiler	Den Wasserablaufschlauch eines zusätzlichen Geräts am gleichen Ablauf des Siphons anschließen.	15000490
Wasserablaufschlauch	Überschüssiges Kondenswasser des Geräts direkt ins Abwasser leiten, ohne den Kondenswasserbehälter regelmäßig zu leeren.	WTZ1110
Filtermatte	Ersatzteil zum Schutz vor Flusen für das Filtersystem der Bodeneinheit.	12022801

	Verwendung	Bestellnummer
Podest	Gerät erhöht aufstellen, damit es leicht beladen und entladen werden kann.	WTZPW20D

10 Wäsche

10.1 Wäsche vorbereiten

ACHTUNG!

In der Wäsche verbleibende Gegenstände können die Wäsche und die Trommel beschädigen.

- ▶ Vor dem Betrieb alle Gegenstände aus den Taschen der Wäsche entfernen.

Hinweis

Wenn Sie Ihre Wäsche vorbereiten, schonen Sie das Gerät und die Textilien.

- Sand und Erde ausbürsten
- Wäsche nach Farbe und Textilien sortieren und dabei Pflegekennzeichen beachten
- Reißverschlüsse, Klettverschlüsse, Haken und Ösen schließen
- Gardinenröllchen und Bleibänder entfernen
- Wäsche auseinandergefaltet in die Trommel legen
- Wäsche vor dem Trocknen schleudern
- Wäschestücke aus Wolle, Sportschuhe und Kuscheltiere im Wollkorb trocknen

11 Grundlegende Bedienung

11.1 Gerät einschalten

Voraussetzung: Das Gerät ist sachgemäß aufgestellt und angeschlossen. → Seite 12

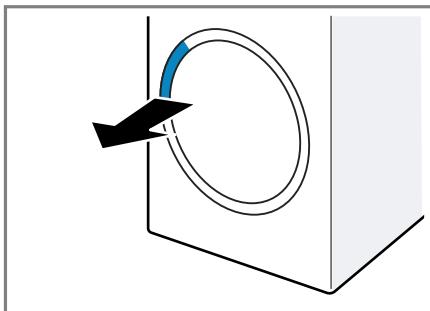
- ▶ Den Programmwähler auf ein Programm stellen.

11.2 Programm einstellen

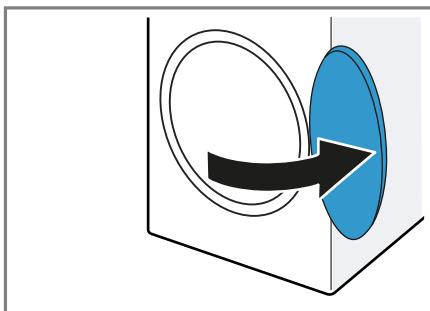
1. Programmwähler drehen und auf das gewünschte Programm stellen.
→ "Programme", Seite 21
 2. Wenn gewünscht, die Programmeinstellungen anpassen.
→ "Tasten", Seite 18
- Die Programmeinstellungen werden nicht dauerhaft für das Programm gespeichert.

11.3 Tür öffnen

1. In die Griffmulde der Tür greifen und an der Tür ziehen.



2. Die Tür öffnen.



11.4 Wäsche einlegen

Hinweis: Um Knitterbildung zu vermeiden, beachten Sie die maximale Beladung der Programme.

→ "Programme", Seite 21

Voraussetzungen

- Die Wäsche ist vorbereitet und sortiert.
→ "Wäsche", Seite 25
- Die Trommel ist leer.

1. Die Tür öffnen. → Seite 26
2. Die Wäsche in die Trommel legen.
3. Die Tür schließen.

Stellen Sie sicher, dass keine Wäsche in der Tür eingeklemmt ist.

11.5 Programm starten

Voraussetzung: Ein Programm ist eingestellt. → Seite 25

- ▶ Auf $\triangleright\!\!\!\triangleright$ drücken.
- ✓ Das Display zeigt die Programmdauer oder die Programmendezeit.
- ✓ Das Display zeigt nach Programmende: "End".

Hinweis: Wenn das Display "Hot" zeigt, kühlt das Gerät die Wäsche ab. Wenn "Hot" erlischt, ist die Wäsche abgekühlt.

11.6 Wäsche nachlegen

Nach Programmstart können Sie die Wäsche jederzeit entnehmen oder nachlegen.

1. Auf $\triangleright\!\!\!\triangleright$ drücken.

Der Abkühlprozess startet automatisch nach etwa 30 Sekunden und kühlt die Wäsche bei drehender Trommel. Wenn Sie den Abkühlprozess vermeiden oder abbrechen möchten, öffnen Sie die Tür.

→ Seite 17

2. Die Tür öffnen. → Seite 26
3. Die Wäsche nachlegen oder entnehmen.
4. Die Tür schließen.
5. Auf $\triangleright\!\!\!\triangleright$ drücken.

11.7 Programm abbrechen

1. Auf $\triangleright\!\!\!\triangleright$ drücken.
2. Die Tür öffnen. → Seite 26
3. Die Wäsche entnehmen.
→ Seite 26

11.8 Wäsche entnehmen

1. Die Tür öffnen. → Seite 26
2. Die Wäsche aus der Trommel nehmen.

11.9 Gerät ausschalten

- Den Programmwähler auf **Aus** stellen.

11.10 Flusensieb

Während des Trocknens werden die Flusen aus der Wäsche im Flusensieb gesammelt. Das Flusensieb schützt das Gerät vor Flusen.

Flusensieb reinigen

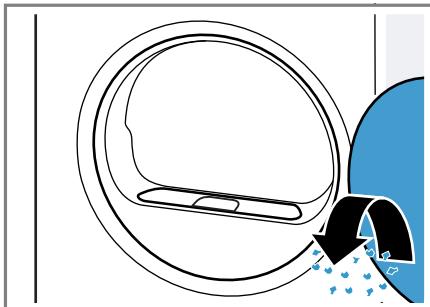
Wenn das Trocknungsprogramm beendet ist oder das Display während des Betriebs einen Hinweis zeigt, reinigen Sie das Flusensieb.

Hinweis: Wenn Sie das Gerät nicht wie beschrieben reinigen, kann die Gerätefunktion beeinträchtigt werden.

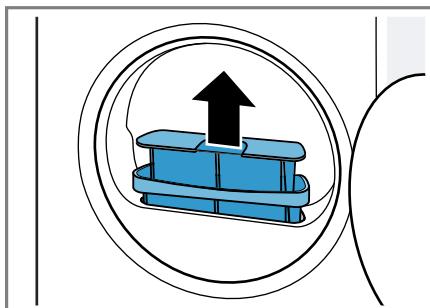
Voraussetzungen

- Das Display zeigt nach dem Trocknen: "End"
- oder das Display zeigt während des Betriebs: ☰.

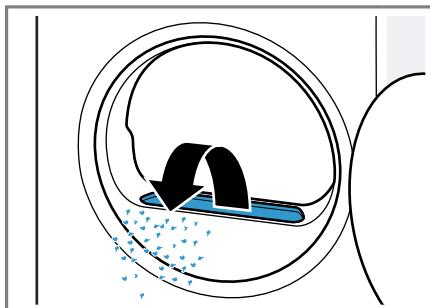
- Die Tür öffnen.
- Die Flusen der Tür entfernen.



- Das zweiteilige Flusensieb entfernen.

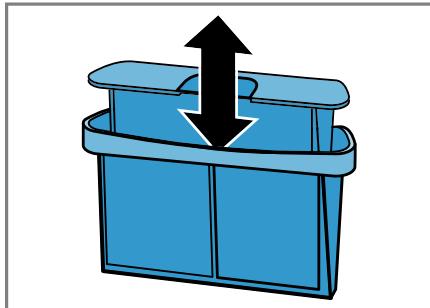


- Die Flusen der Mulde entfernen.



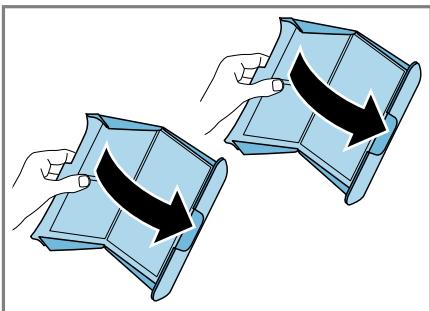
Stellen Sie sicher, dass keine Flusen in den Luftkanal fallen.

- Das zweiteilige Flusensieb trennen.

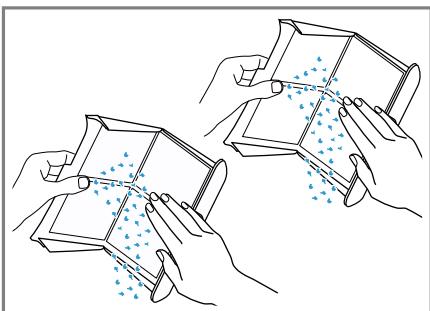


de Grundlegende Bedienung

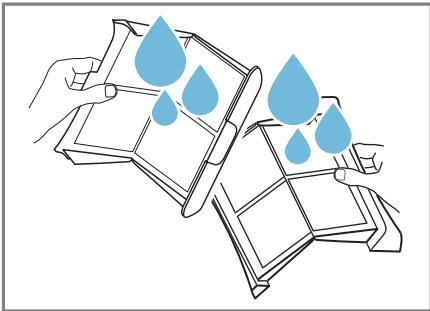
6. Die beiden Flusensiebe öffnen.



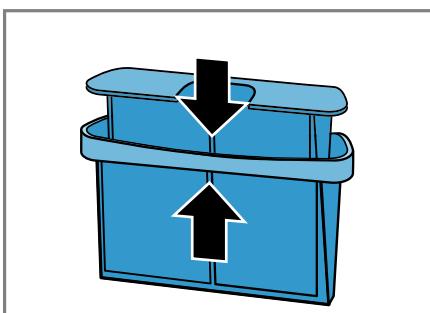
7. Die Flusen entfernen.



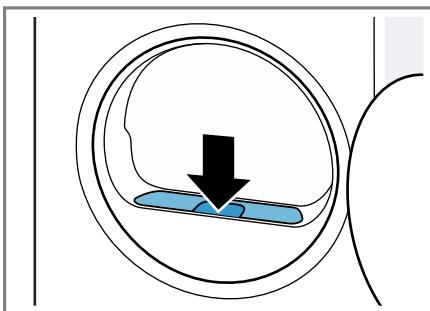
8. Die beiden Flusensiebe gründlich mit fließendem, warmem Wasser reinigen und abtrocknen.



9. Die beiden Flusensiebe schließen und zusammensetzen.



10. Das zweiteilige Flusensieb einsetzen.



11. Die Tür schließen.

11.11 Filtersystem der Bodeneinheit

Während des Trocknens werden die Flusen aus der Wäsche im Filtersystem der Bodeneinheit gesammelt. Das Filtersystem schützt das Gerät vor Flusen.

Filtersystem der Bodeneinheit reinigen

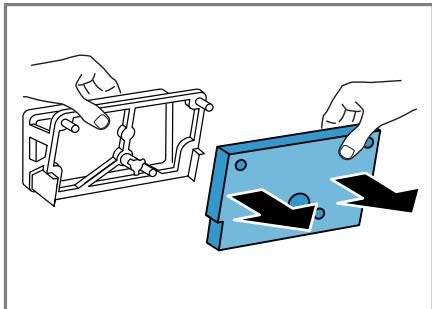
Wenn das Display während des Betriebs einen Hinweis zeigt, reinigen Sie das Filtersystem der Bodeneinheit.

Hinweise

- Sie können das Filtersystem ohne den angezeigten Hinweis im Display regelmäßig reinigen. Das Reinigen nach jedem Trocknen ist nicht erforderlich.
- Wenn Sie das Gerät nicht wie beschrieben reinigen, kann die Gerätefunktion beeinträchtigt werden.

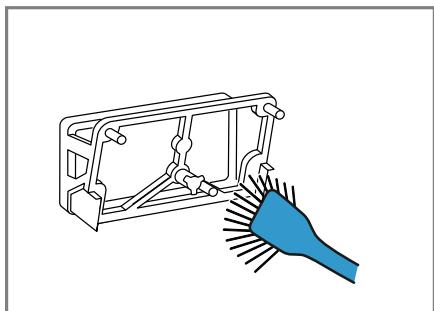
Voraussetzung: Das Display zeigt während des Betriebs: .

1. Das Flusensieb reinigen.
→ Seite 27
2. Die Bodeneinheit öffnen.
→ Seite 32
3. Die Filtermatte vorsichtig von den Halterungen entfernen.



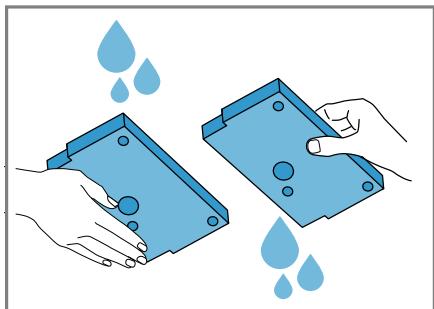
Stellen Sie sicher, die Filtermatte nicht zu verformen oder zu beschädigen.

4. Die Wärmetauscherabdeckung mit einer weichen Bürste reinigen.



Stellen Sie sicher, alle Verunreinigungen von der Dichtung zu entfernen.

5. Die Filtermatte mit fließendem, warmem Wasser gründlich reinigen und mit der Hand ausdrücken.

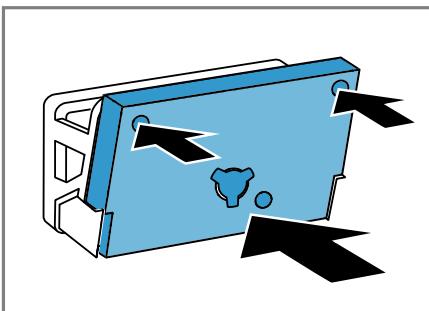


Sie können starke Verunreinigungen vorsichtig mit einem Staubsauger entfernen.

Reinigen Sie die Filtermatte nicht mit Reinigungsmitteln.

de Grundlegende Bedienung

6. Die Filtermatte auf die Halterungen schieben.



Stellen Sie sicher, die gereinigte Filtermatte nicht zu verformen, zu beschädigen oder seitenverkehrt auf die Halterungen zu schieben.

Hinweis: Sie können die Filtermatte → Seite 24 als Ersatzteil beim Kundendienst bestellen.

7. Die Bodeneinheit schließen.
→ Seite 35

11.12 Kondenswasserbehälter

Während des Trocknens entsteht Kondenswasser, das Ihr Gerät werkseitig im Kondenswasserbehälter sammelt.

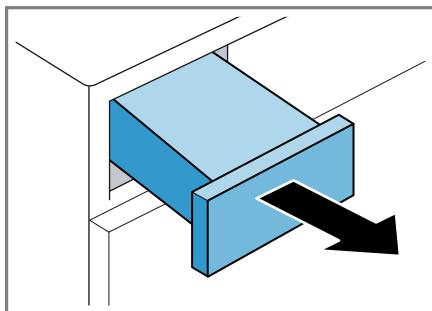
Kondenswasserbehälter leeren

Wenn das Trocknungsprogramm beendet ist oder das Display während des Betriebs einen Hinweis zeigt, leeren Sie den Kondenswasserbehälter.

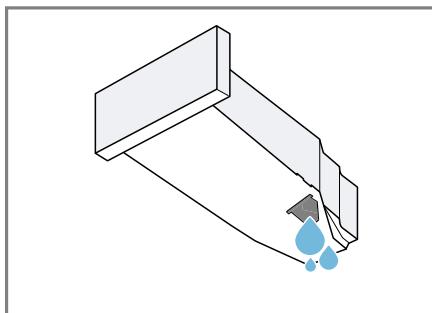
Voraussetzungen

- Das Display zeigt nach dem Trocknen: "End"
- oder das Display zeigt während des Betriebs: ☂.

1. Den Kondenswasserbehälter waagerecht herausziehen.



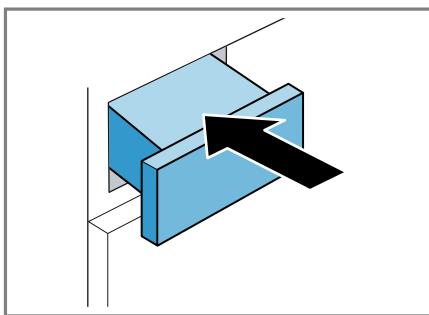
2. Den Kondenswasserbehälter leeren.



Stellen Sie sicher, den Kondenswasserbehälter vor dem Betrieb des Geräts einzuschieben.
→ Seite 31

Kondenswasserbehälter einschieben

- Den Kondenswasserbehälter bis zum Anschlag einschieben.



12 Trockenziel

Für jedes Automatikprogramm ist ein Trockenziel vorgegeben. Das Trockenziel legt fest, wie trocken oder feucht Ihre Wäsche nach dem Programmende ist.

Trockenziel	Beschreibung
	Für mehrlagige, dicke Wäsche, die schlecht trocknet.
	Für normale, einlagige Wäsche.
	Für normale, einlagige Wäsche. Die Wäsche ist nach Programmende noch leicht feucht. Um Knitter zu vermeiden, bügeln Sie die Wäsche oder hängen Sie die Wäsche auf.

12.1 Trockenziel ändern

Für einige Automatikprogramme können Sie das Trockenziel ändern, damit Ihre Wäsche noch trockener oder feuchter wird.

- Ein Automatikprogramm einstellen.
→ Seite 21
- Das Display zeigt das vorgegebene Trockenziel.
- Auf oder drücken.
- Das Display zeigt (■), (□) oder (▲).

12.2 Trockenziel anpassen

Wenn Sie die Wäsche nach dem Trocknen mit einem bestimmten Trockenziel als zu feucht empfinden, können Sie das Trockenziel anpassen.

- Ein Automatikprogramm einstellen.
→ Seite 21
- Das Display zeigt das vorgegebene Trockenziel.
- Auf oder drücken.
- Erneut auf das eingestellte Trockenziel drücken, um das Trockenziel anzupassen.
- Das Display zeigt "+1", "+2" oder "+3".

13 Kindersicherung

Sichern Sie Ihr Gerät gegen ein versehentliches Bedienen an den Bedienelementen.

13.1 Kindersicherung aktivieren

- Auf die beiden Tasten für **Sec.** ca. 3 Sekunden drücken.
- Das Display zeigt .
- Die Bedienelemente sind gesperrt.

de Grundeinstellungen

- ✓ Die Kindersicherung bleibt auch nach dem Ausschalten des Geräts und bei Stromausfall aktiv.

13.2 Kindersicherung deaktivieren

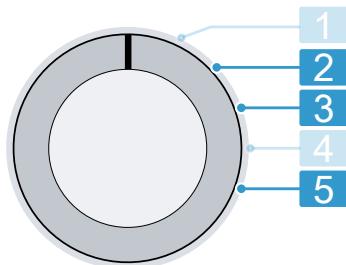
Voraussetzung: Um die Kindersicherung zu deaktivieren, muss das Gerät eingeschaltet sein.

- ▶ Auf die beiden Tasten für  3 Sec. ca. 3 Sekunden drücken.
Um das laufende Programm nicht abzubrechen, muss der Programmwähler auf dem Ausgangsprogramm stehen.
- ✓ Im Display erlischt .

14 Grundeinstellungen

Sie können die Grundeinstellungen Ihres Geräts auf Ihre Bedürfnisse einstellen.

14.1 Übersicht der Grundeinstellungen



Programmwähler mit Programmpositionen

-
- 2 Die Lautstärke des Signals nach Programmende einstellen:
0 (aus) bis 4 (sehr laut)

-
- 3 Die Lautstärke des Signals beim Anwählen der Tasten einstellen:
0 (aus) bis 4 (sehr laut)

-
- 5 Die Anzahl der gestarteten Programme anzeigen.

14.2 Grundeinstellungen ändern

- 1 Den Programmwähler auf Position 1 einstellen. → Seite 32
- 2 Auf  drücken und gleichzeitig den Programmwähler auf Position 2 einstellen.
- ✓ Das Display zeigt den aktuellen Wert.
- 3 Die gewünschte Grundeinstellung mit dem Programmwähler auswählen. → Seite 32
- 4 Um den Wert zu ändern, auf  drücken.
- 5 Um die Änderung zu speichern, das Gerät ausschalten.

15 Reinigen und Pflegen

Damit Ihr Gerät lange funktionsfähig bleibt, reinigen und pflegen Sie es sorgfältig.

15.1 Bodeneinheit

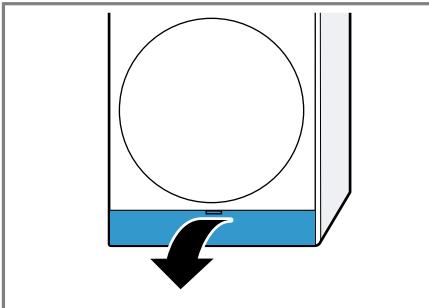
Die Bodeneinheit ist der untere, zugängliche Bereich des Geräts, in dem sich der Wärmetauscher befindet.

Bodeneinheit öffnen

Voraussetzungen

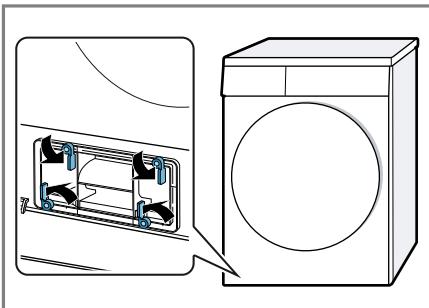
- Das Gerät ist 30 Minuten abgekühlt.
- Die Gerätetür ist geschlossen.

1. Die Wartungsklappe öffnen.

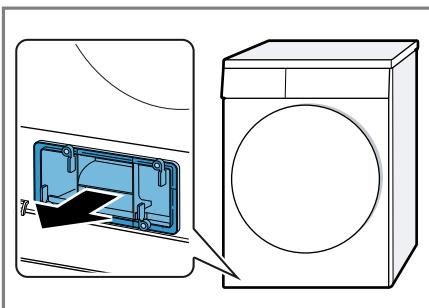


Wenn Sie ein Tuch unter die Wartungsklappe legen, können Sie das Restwasser der Bodeneinheit auffangen.

2. Die Hebel der Wärmetauscherabdeckung öffnen.



3. Die Wärmetauscherabdeckung am Griff herausziehen.



Bodeneinheit reinigen

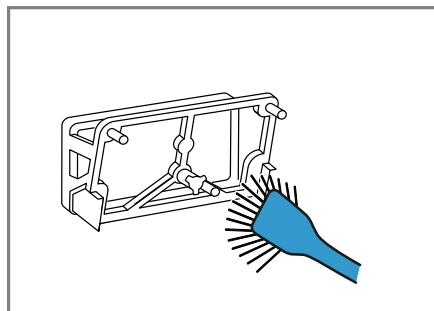
Sie können sichtbare Verunreinigungen in der Bodeneinheit entfernen.

**⚠️ VORSICHT
Schnittgefahr!**

Scharfe Kanten am Wärmetauscher können beim Berühren zu Schnittverletzungen führen.

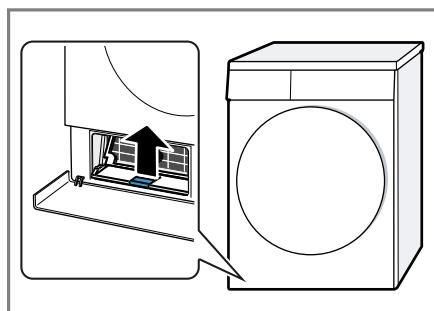
- ▶ Nicht die Lamellen des Wärmetauschers berühren.

1. Die Bodeneinheit öffnen
→ Seite 32.
2. Die Wärmetauscherabdeckung mit einer weichen Bürste reinigen.



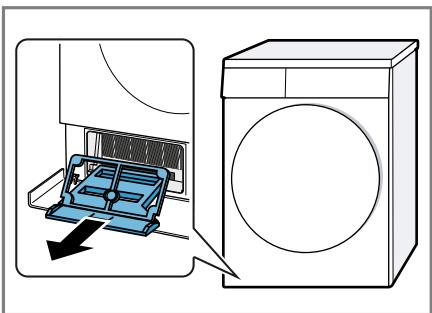
Stellen Sie sicher, alle Verunreinigungen von der Dichtung zu entfernen.

3. Die mittlere Lasche des Einsatzes leicht anheben.

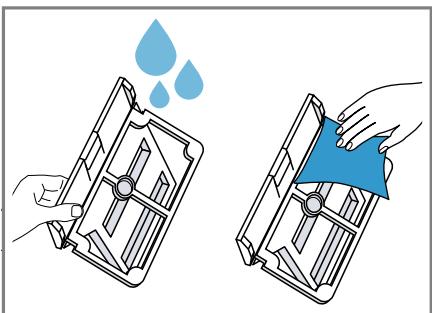


de Reinigen und Pflegen

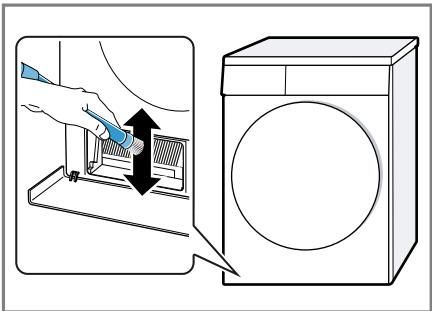
4. Den Einsatz waagerecht herausziehen.



5. Den Einsatz unter fließendem Wasser reinigen und abtrocknen.

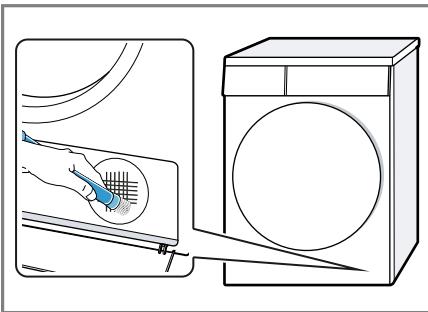


6. Die Lamellen des Wärmetauschers vorsichtig mit dem Bürstenaufsatz eines Staubsaugers reinigen.



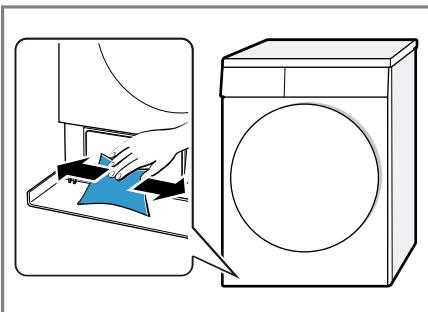
Stellen Sie sicher, die Lamellen von oben nach unten abzusaugen und sie dabei nicht zu verformen oder zu beschädigen.

7. Das Gitter des Lufteinlasses vorsichtig mit dem Bürstenaufsatz eines Staubsaugers reinigen.

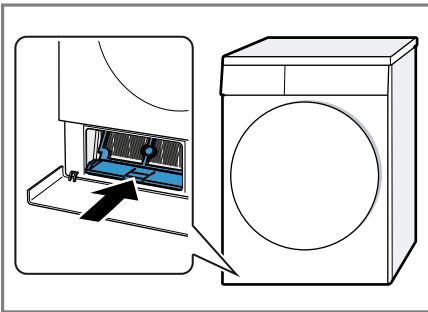


Stellen Sie sicher, das Gitter dabei nicht zu verformen oder zu beschädigen.

8. Die Öffnung mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen.



9. Den Einsatz waagerecht bis zum Einrasten der Lasche einschieben.

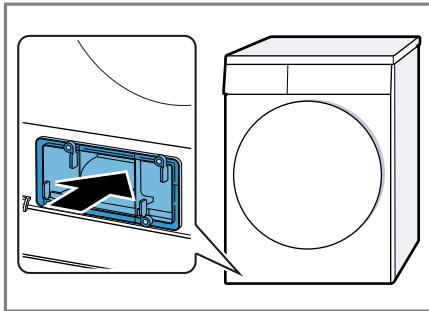


10. Die Bodeneinheit schließen
→ Seite 35.

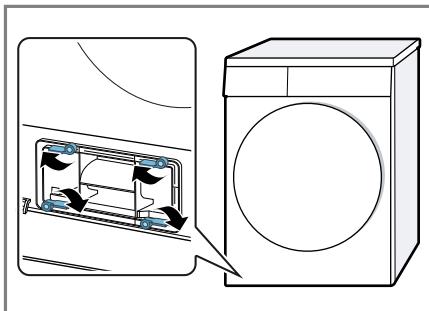
Bodeneinheit schließen

Voraussetzung: Die Bodeneinheit ist geöffnet.
→ "Bodeneinheit öffnen", Seite 32

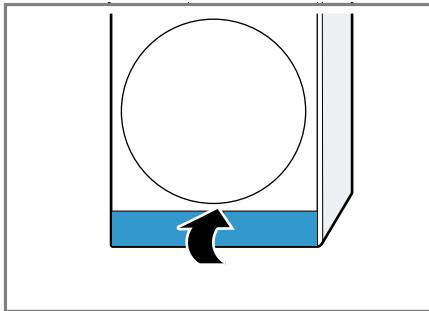
1. Die Wärmetauscherabdeckung am Griff einsetzen.



2. Die Hebel der Wärmetauscherabdeckung schließen.



3. Die Wartungsklappe schließen.



15.2 Feuchtigkeitssensor

Der Feuchtigkeitssensor dieses Geräts ermittelt, wie feucht Ihre Wäsche während des Trocknens ist. Je nach Restfeuchte der Wäsche ändert das Gerät die Dauer des Automatikprogramms.

Feuchtigkeitssensor reinigen

Auf dem Feuchtigkeitssensor können sich nach einiger Zeit Rückstände von Kalk, Waschmitteln und Pflegemitteln ablagern. Reinigen Sie regelmäßig den Feuchtigkeitssensor.

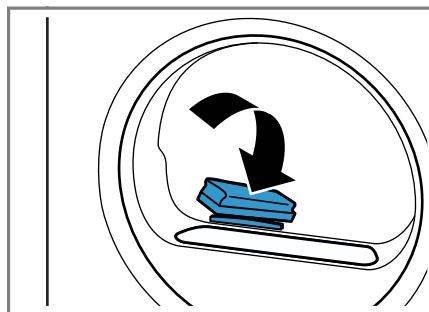
ACHTUNG!

Harte oder rauе Gegenstände können den Feuchtigkeitssensor beschädigen.

- Keine harten oder rauen Gegenstände, Scheuermittel oder Stahlwolle zum Reinigen verwenden.

Hinweis: Wenn Sie das Gerät nicht wie beschrieben reinigen, kann die Gerätefunktion beeinträchtigt werden.

1. Die Tür öffnen.
2. Den Feuchtigkeitssensor mit einem Schwamm reinigen.



16 Störungen beheben

Kleinere Störungen an Ihrem Gerät können Sie selbst beheben. Nutzen Sie die Informationen zur Störungsbehebung, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren. So vermeiden Sie unnötige Kosten.

WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nie das Gerät oder die Eigenschaften des Geräts technisch verändern.
- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Störung	Ursache und Störungsbehebung
Das Display ist erloschen und  blinks.	Energiesparmodus ist aktiv. ▶ Drücken Sie  .
"Hot" und die Trommel dreht sich.	Kein Fehler. Abkühlprozess ist aktiv. Keine Handlung notwendig. Hinweis: Ändern Sie während des Abkühlprozesses nicht das Programm. Der Abkühlprozess dauert bis zu 10 Minuten.
 und Programm wurde abgebrochen.	Kondenswasserbehälter ist gefüllt. ▶ Leeren Sie den Kondenswasserbehälter. → Seite 30
	Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen, geknickt oder eingeklemmt. ▶ Prüfen Sie die Installation des Wasserablaufschlauchs.
	Wasserablaufschlauch ist verstopft. ▶ Spülen Sie den Wasserablaufschlauch mit Leitungswasser.
	Fremdkörper ist in der Bodeneinheit. 1. Öffnen Sie die Bodeneinheit. → Seite 32 2. Entfernen Sie die Fremdkörper. 3. Schließen Sie die Bodeneinheit. → Seite 35
	Flusensieb ist verunreinigt. ▶ Reinigen Sie das Flusensieb. → Seite 27
	Filtersystem der Bodeneinheit ist verunreinigt. ▶ Reinigen Sie das Filtersystem der Bodeneinheit. → Seite 28

Störung	Ursache und Störungsbehebung
☞	<p>Filtersystem der Bodeneinheit ist verunreinigt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinigen Sie das Filtersystem der Bodeneinheit. → Seite 28
Programm startet nicht.	<p>Kindersicherung ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Deaktivieren Sie die Kindersicherung. → Seite 32 <p>⌚ ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Prüfen Sie, ob ⌚ aktiviert ist. → Seite 20
Programmdauer ändert sich während des Trocknens.	<p>Kein Fehler. Programmablauf wird elektronisch optimiert.</p> <p>Keine Handlung notwendig.</p>
Trocknungszeit ist zu lang.	<p>Filtersystem der Bodeneinheit ist verunreinigt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinigen Sie das Filtersystem der Bodeneinheit. → Seite 28
	<p>Flusensieb ist verunreinigt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinigen Sie das Flusensieb. → Seite 27
	<p>Umgebungstemperatur ist niedriger als 15 °C oder höher als 30 °C.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stellen Sie sicher, dass die Umgebungstemperatur zwischen 15 °C und 30 °C liegt.
	<p>Luftzirkulation am Aufstellort des Geräts ist unzureichend.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Lüften Sie den Aufstellort des Geräts.
	<p>Lüftungsöffnung des Geräts ist blockiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnung des Geräts freigehalten ist.
	<p>Wärmetauscher ist verunreinigt.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Öffnen Sie die Bodeneinheit. → Seite 32 2. Reinigen Sie den Wärmetauscher. → Seite 33 3. Schließen Sie die Bodeneinheit. → Seite 35
Brummende, surrende oder pumpende Geräusche.	<p>Kein Fehler. Kompressor, Kompressorbelüftung oder Kondenswasserpumpe ist aktiv.</p> <p>Keine Handlung notwendig.</p>
Wäsche ist zu feucht.	<p>Gewähltes Programm ist für die Textilart ungeeignet.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stellen Sie zum Nachtrocknen ein Zeitprogramm ein. → Seite 22
	<p>Beladungsmenge ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Beachten Sie die maximale Beladungsmenge der Programme. → Seite 21
	<p>Warme Wäsche fühlt sich nach Programmende feuchter an, als sie ist.</p>

Störung	Ursache und Störungsbehebung
Wäsche ist zu feucht.	<ol style="list-style-type: none">1. Nehmen Sie die Wäsche direkt nach dem Trocknen aus der Trommel.2. Breiten Sie die Wäschestücke zum Abkühlen aus. <p>Eingestelltes Trockenziel ist ungeeignet. ► Ändern Sie das Trockenziel. → Seite 31</p>
	<p>Trockenziel ist nicht angepasst. ► Passen Sie das Trockenziel an. → Seite 31</p>
	<p>Beladungsmenge ist zu gering. ► Stellen Sie zum Nachtrocknen ein Zeitprogramm ein. → Seite 22</p>
	<p>Feuchtigkeitssensor ist verunreinigt. ► Reinigen Sie den Feuchtigkeitssensor. → Seite 35</p>
	<p>Gerät hat den Trocknungsvorgang aufgrund von gefülltem Kondenswasserbehälter abgebrochen. ► Leeren Sie den Kondenswasserbehälter. → Seite 30</p>
Knitterbildung.	<p>Gewähltes Programm ist für die Textilart ungeeignet. ► Stellen Sie ein geeignetes Programm ein. → Seite 21</p>
	<p>Beladung ist unpassend. ► Beachten Sie die maximale Beladungsmenge der Programme. → Seite 21 ► Bereiten Sie die Wäsche vor. → Seite 25</p>
	<p>Wäsche liegt nach dem Trocknen zu lang in der Trommel.</p>
	<ol style="list-style-type: none">1. Nehmen Sie die Wäsche direkt nach dem Trocknen aus der Trommel.2. Breiten Sie die Wäschestücke zum Abkühlen aus.
	<p>Pflegeleichte Textilien wurden zu lang getrocknet. ► Ändern Sie das Trockenziel oder passen Sie das Trockenziel an. → Seite 31</p>
	<p>Knitterreduzierung ist nicht aktiviert. ► Aktivieren Sie die Knitterreduzierung. → Seite 18</p>
Wasser läuft aus.	<p>Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet. ► Richten Sie das Gerät aus. → Seite 13</p>
	<p>Dichtung der Wärmetauscherabdeckung ist verunreinigt. ► Reinigen Sie die Dichtung der Wärmetauscherabdeckung. → Seite 28</p>

Störung	Ursache und Störungsbehebung
Wasser läuft aus.	<p>Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Prüfen Sie die Installation des Wasserablaufschlauchs.
	<p>Hebel der Wärmetauscherabdeckung ist nicht korrekt geschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie sicher, dass der Hebel der Wärmetauscherabdeckung korrekt geschlossen ist. → Seite 35
Kondenswasser sammelt sich trotz angeschlossenem Wasserablaufschlauch im Kondenswasserbehälter.	<p>Kein Fehler. Eine Restmenge Kondenswasser kann im Kondenswasserbehälter verbleiben.</p> <p><u>Keine Handlung notwendig.</u></p>
	<p>Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Prüfen Sie die Installation des Wasserablaufschlauchs.

17 Transportieren, Lagern und Entsorgen

17.1 Altgerät entsorgen

Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wieder verwendet werden.

⚠️ WARNUNG

Gefahr von Gesundheitsschäden!

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- ▶ Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- ▶ Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

⚠️ WARNUNG

Brandgefahr!

Das Kältemittel R290 in diesem Gerät ist umweltfreundlich aber brennbar und kann sich bei nicht fachgerecht entsorgten Geräten entzünden.

- ▶ Das Gerät fachgerecht entsorgen.
- ▶ Nicht die Rohre des Kältemittel-Kreislaufs beschädigen.

1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
2. Die Netzanschlussleitung durchtrennen.
3. Das Gerät umweltgerecht entsorgen.

Informationen über aktuelle Entsorgungswege erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler sowie Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste electrical and electronic equipment – WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

18 Kundendienst

Funktionsrelevante Original-Ersatzteile gemäß der entsprechenden Öko-design-Verordnung erhalten Sie bei unserem Kundendienst für die Dauer von mindestens 10 Jahren ab dem Inverkehrbringen Ihres Geräts innerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums.

Detaillierte Informationen über die Garantiedauer und die Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie bei unserem Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Website. Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, benötigen Sie die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) Ihres Geräts.

Die Kontaktdaten des Kundendiensts finden Sie im beiliegenden Kundendienstverzeichnis oder auf unserer Website.

18.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.) und Fertigungsnummer (FD)

Die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) finden Sie auf dem Typenschild des Geräts.

Das Typenschild befindet sich je nach Modell:

- auf der Innenseite der Tür.
- auf der Innenseite der Wartungsklappe.
- auf der Rückseite des Geräts.

Um Ihre Gerätedaten und die Kundendienst-Telefonnummer schnell wiederzufinden, können Sie die Daten notieren.

19 Verbrauchswerte

Das Programm  **Baumwolle Eco** (gekennzeichnet durch "Pfeil") ist zum Trocknen normal nasser Baumwollwäsche geeignet und in Bezug auf den Energieverbrauch für das Trocknen nasser Baumwollwäsche am effizientesten.

Die auf dem Energielabel deklarierten Verbrauchswerte dieses Programms beziehen sich auf einen Feuchtigkeitsgehalt der Wäsche von 60%. Die für andere Programme angegebenen Werte sind Richtwerte und wurden in Übereinstimmung mit der geltenden Norm EN61121 ermittelt.

Die tatsächlichen Werte können je nach Gewebeart, Zusammensetzung der zu trocknenden Wäsche, Restfeuchte im Gewebe, eingestelltem Trocknungsgrad, Beladungsmenge, Umgebungsbedingungen und Aktivierung von Zusatzfunktionen von den angegebenen Werten abweichen.

Die bei der Programmwahl im Geräteldisplay angezeigte voraussichtliche Programmdauer / Fertig-in-Zeit basiert im Auslieferungszustand des Gerätes auf einer Schleuderdrehzahl in der Waschmaschine von 1000 U/min.

Programm	Endfeuchte (%)	Beladung (kg)	Schleuder-drehzahl (U/min)	Anfangsfeuchte (%)	Programmdauer (h:min)	Energieverbrauch (kWh/Zyklus)
Baumwolle + 	-1,5	8,0	1400	50	2:40	1,31
Baumwolle + 	-1,5	4,0	1400	50	1:53	0,89
Baumwolle + 	-1,5	8,0	1000	60	2:58	1,51
Baumwolle + 	-1,5	4,0	1000	60	2:04	1,01
Baumwolle + 	-1,5	8,0	800	70	3:17	1,72
Baumwolle + 	-1,5	4,0	800	70	2:14	1,12
 Baumwolle Eco	0,0	8,0	1400	50	2:26	1,20
 Baumwolle Eco	0,0	4,0	1400	50	1:37	0,73
 Baumwolle Eco	0,0	8,0	1000	60	2:45	1,40
 Baumwolle Eco	0,0	4,0	1000	60	1:48	0,84
 Baumwolle Eco	0,0	8,0	800	70	3:04	1,61
 Baumwolle Eco	0,0	4,0	800	70	1:59	0,95
Baumwolle + 	12,0	8,0	1400	50	1:52	0,88
Baumwolle + 	12,0	4,0	1400	50	1:14	0,52
Baumwolle + 	12,0	8,0	1000	60	2:12	1,08
Baumwolle + 	12,0	4,0	1000	60	1:25	0,64
Baumwolle + 	12,0	8,0	800	70	2:32	1,29
Baumwolle + 	12,0	4,0	800	70	1:36	0,75

Programm	End-feuchte (%)	Bela-dung (kg)	Schleu-der-dreh-zahl (U/min)	An-fangs-feuchte (%)	Pro-gramm-dauer (h:min)	Ener-giever-brauch (kWh/Zyklus)
Pflegeleicht + ■	2,0	3,5	800	40	0:57	0,42
Pflegeleicht + ■	2,0	3,5	600	50	1:08	0,52

20 Technische Daten

Gerätehöhe	84,2 cm
Gerätebreite	59,8 cm
Gerätetiefe	61,3 cm
Gerätetiefe mit geschlossener Tür	65,4 cm
Gerätetiefe mit geöffneter Tür	109,6 cm
Gewicht	48,3 kg
Maximale Beladungsmenge	8,0 kg
Netzspannung	220-240 V, 50 Hz
■ Minimale Installationsabsicherung	10 A
Nennleistung	600 W
Leistungsaufnahme	<ul style="list-style-type: none"> ■ Aus-Zustand: 0,15 W ■ Unausgeschalteter Zustand: 0,50 W
Umgebungstemperatur	<ul style="list-style-type: none"> ■ Mindestens: 5 °C ■ Maximal: 35 °C
Länge der Netzanschlussleitung	145 cm

Weitere Informationen zu Ihrem Modell finden Sie im Internet unter <https://eprel.ec.europa.eu/qr/2051770>¹. Diese Webadresse verlinkt auf die offizielle EU-Produktdatenbank EPREL.

¹ Gilt nur für Länder im Europäischen Wirtschaftsraum



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- Expert tips & tricks for your appliance
- Warranty extension options
- Discounts for accessories & spare-parts
- Digital manual and all appliance data at hand
- Easy access to Bosch Home Appliances Service

Free and easy registration – also on mobile phones:
www.bosch-home.com/welcome

BOSCH
HOME APPLIANCES
SERVICE

Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001956868 (040705)

de